



NA STULECIE LOTNICTWA



W roku 2018 Aeroklub Krainy Jezior
uroczyście świętował kilka jubileuszy.

TEKST Stanisław Tołwiński

POLSKIEGO

W roku 2018 Aeroklub Krainy Jezior skoncentrował swoją działalność wokół kilku jubileuszy. Wśród nich były: X Międzynarodowy Rajd po Lotniskach Warmii i Mazur, XX Międzynarodowy Zlot Przyjaciół Lotnictwa i Mazur, w tym 20. edycja mazurskich pokazów lotniczych, oraz 100 LAT LOTNICTWA POLSKIEGO.

Ze względów historycznych najważniejszym jubileuszem, nie tylko dla Aeroklubu Krainy Jezior, ale także dla krajowego środowiska lotniczego, było uhonorowanie dorobku stulecia lotnictwa polskiego. W związku z tym na lotnisku Kętrzyn-Wilamowo zaplanowano postawienie specjalnego obelisku – już szóstego w ramach Plenarowej Galerii Pamięci wybitnych osób i wyjątkowych wydarzeń.

W przeddzień (piątek, 3 sierpnia 2018 r.) jubileuszowych mazurskich pokazów lotniczych na lotnisku, w asyście Kompanii Honorowej, Orkiestry Wojskowej i wyjątkowych gości, odbyła się uroczystość odsłonięcia Obelisku dedykowanego Twórcom i Animatorom-



**ZE WZGLĘDÓW
HISTORYCZNYCH
NAJWAŻNIEJSZYM
JUBILEUSZEM NIE TYLKO
DLA AKJ, ALE TAKŻE DLA
KRAJOWEGO ŚRODOWISKA
LOTNICZEGO BYŁO
UPAMIĘTNIE NIE DOROBKU
100-LECIA LOTNICTWA
POLSKIEGO.**



Wojskowa asysta honorowa (z 11 MPA) przy obelisku

Military honorary assistance at the obelisk

Reprezentanci marszałka i wojewody warmińsko-mazurskiego, wiceburmistrz Kętrzyna oraz wójt Gminy Kętrzyn w trakcie ceremonii odsłaniania obelisku

Representatives of the Marshal and Governor of Warmia and Mazury, vice-mayor of Kętrzyn and mayor of the Commune of Kętrzyn during the ceremony of unveiling the obelisk





Duchowni różnych wyznań podczas poświęcenia obelisku i modlitwy ekumenicznej za twórców lotnictwa polskiego

Clergymen of various religions during the blessing of the obelisk and ecumenical prayer for the creators of Polish aviation



Ryszard Witkowski, senior lotnictwa, wspomina swoje doświadczenia zawodowe z realizacji zadań na lotnisku Kętrzyn-Wilamowo

Senior of aviation, Ryszard Witkowski, recalls his professional experience in completing tasks at Kętrzyn Wilamowo

Kompania Honorowa 11. Warmińskiego Pułku Artylerii z Węgorzewa

Honorary Company of 11th Artillery Regiment from Węgorzewo



Lotnictwa Polskiego w 100. Rocznice Odzyskania przez Polskę Niepodległości.

Po wzruszającej uroczystości odsłonięcia obelisku, specjalnym Apelu Pamięci odczytanym przez oficera II. MPA, zakończonym salwą Kompanii Honorowej, nastąpił drugi akt uroczystości, czyli wręczenie statuetek OSOBOWOŚCI 100-LECIA LOTNICTWA POLSKIEGO wykonanych przez artystę Jerzego Stankiewicza.

Kapituła składająca się z przedstawicieli magazynu „Osobowości i Sukcesy” oraz Aeroklubu Krainy Jezior i organizatorów Mazury AirShow 2018 wyróżniła zasłużonych dla lotnictwa. Wśród wybitnych osobowości znaleźli

Ryszard Witkowski wygłaszający przemowę, Zygmunt Mazan (obok) i gen. bryg. pil. Mirosław Hermaszewski (z tyłu) - trzech wybitnych seniorów wyróżnionych Statuetką Osobowości 100-lecia lotnictwa polskiego

A close-up of Ryszard Witkowski giving a speech, next to him Zygmunt Mazan and slightly behind General Mirosław Hermaszewski. Three outstanding people - honored with the Personality of the Century of Polish Aviation Statuette

**DLA UPAMIĘTNIEŃ STULECIA
LOTNICTWA POLSKIEGO NA
LOTNISKU KĘTRZYN-WILAMOWO
POSTAWIONO SPECJALNY OBELISK,
WZBOGACAJĄC JUŻ ISTNIEJĄCĄ
PLENEROWĄ GALERIĘ PAMIĘCI**



Stanisław Tołwiński, prezes AKJ, demonstruje statuetkę jako honorowe wyróżnienie przygotowane dla osobowości 100-lecia lotnictwa polskiego

President of AKJ Stanisław Tołwiński presents the Statuette as an honorary distinction prepared for the personality of the century of Polish aviation

Reprezentanci Sił Zbrojnych RP składają kwiaty pod obeliskiem

Representatives of the Polish Armed Forces lay flowers under the obelisk



Kosmonauta, gen. bryg. pil. Mirosław Hermaszewski razem z Mariuszem Pujszo, wydawcą magazynu „Osobowości i Sukcesy”, po wręczeniu statuetki

Cosmonaut, General Mirosław Hermaszewski together with Mariusz Puj szo (publisher of „Osobowości i Sukcesy” magazine) after handing the statuette



Delegacja płci pięknej z kwiatami zmierza do ich złożenia pod obeliskiem

Delegation of the fair sex bringing flowers to lay them at the obelisk



Przygotowane Statuetki Osobowości 100-lecia lotnictwa polskiego

Prepared Statuettes of the Personality of the Century of Polish Aviation

się: Ryszard Witkowski, generał Mirosław Hermaszewski, Krzysztof Radwan i Zygmunt Mazan. Statuetkę przyznano także POLSKIEMU LOTNICTWU WOJSKOWEMU i POLSKIEJ AGENCJI ŻEGLUGI POWIETRZNEJ.

Decyzje Kapituły wraz z uzasadnieniem każdego wyróżnienia zaprezentował zgromadzonym na uroczystości Tadeusz Sznu k, członek honorowy

AKJ, znany redaktor i pilot oraz wieloletni społeczny komentator mazurskich pokazów lotniczych

Wyróżnionym statuetki wręczał znany tandem w składzie Piotr Żukowski, dyrektor generalny Warmińsko-Mazurskiego Urzędu Wojewódzkiego, oraz Mariusz Puj szo, wydawca magazynu „Osobowości i Sukcesy” i współinicjator pomysłu tego wyróżnienia. ■



Wzór certyfikatu wyróżnienia Statuetką Osobowości... dla Polskiego Lotnictwa Wojskowego

Exemplar of the certificate given with the Statuette of Personality ... here, dedicated to the Polish Military Aviation



Stanisław Totwiński

ENGLISH SUMMARY



An article dedicated to the initiative celebrating the centenary of Polish aviation. An important part of this jubilee was setting up and unveiling the obelisk for **CREATORS AND ANIMATORS OF POLISH AVIATION IN THE CENTENARY OF REGAINING INDEPENDENCE BY POLAND**. The event took place at Kętrzyn Wilamowo airport. Article covers that ceremony in detail. In the second part of the event another ceremony was performed, dedicated to outstandingly distinguished people that had a great imprint on the Polish aviation. They were awarded Statuettes of the Personality of the Century of Polish Aviation. Among those honored with a Statuette were: Cosmonaut Mirosław Hermaszewski, Zygmunt Mazan, Krzysztof Radwan, Ryszard Witkowski, Polish Military Aviation and Polish Air Navigation Services Agency.